BUREAU DE SANTE.

Mariages, Naissances. Décès

Décès dans les dernières 24 heures.

MARIAGES.

Fred F. Simms à Ernestine M. Théophile; Clarence C. Wendt à Hilda Smith; Fulton M. Godat à Grace P. Carew.

NAISSANCES.

Mmes W. B. Wilson, un garçon; Henry Matranga, une fille; F. J. D'Aquin, un garçon; E. J. Kelly, une fille; Geo E. Birdsong, un garçon; Lacroix Pierce, une fille; W. H. Kielley, une fille; Wm D. Pennington, une fille; F. A. Scheffer, une fille; Sydney Doussan, une fille; Ed. W. Hart, une fille; T. J. Maureau, un garçon; Adam Doerr, un garçon; J. Rausch, une fille; John Kissel, une fille.

DECES.

Prismus Young, 65 ans, Hôpital de Charité; George Abraham, 84 ans, Hôpital Touro; Mena Billharesty, 42 ans, 603 Deslonde; Vincent Richards, 32 ans, Orleander et Joliet; Emma Woods, 22 ans, 3418 rue Troisième; Alfred F. Tillman, 30 ans, No 1318 rue Gasquet; Aug. Bernard, 38 ans, McLellenville; Virginia Brown, 54 ans, Hopital de Charité; Bennetta Cell, 88 ans, Asile des Petites Sœurs des Pauvres; Rosa Zapito, 22 jours, 1130 Constantinople; Daniel Beaman, 24 ans, 2324 Seconde; Chas Frances, 4 ans, Hôpital de Charité; Willie Austin, 13 mois, 2728 Philip.

Ventes inscrites au bureau d'allocations.

Geo. Mallard à Mme Blanche W. Harris, terrain, Esplanade, Liberté, Quartier et Marais, $5, 50.

S. C. Green à F. E. Fazende, deux terrains, Ste Anne, Solomon, Hennessey et Dumaine, $1,300.

Henry W. Hanemann et als à la Crescent City Building and Homestead Association, terrain, St Louis, Dauphine, Conti et Bourgogne $200.

L'acquéreur à Geo O. Stier, même propriété, $3000.

Eugene Dautrieve à Lorenzo Federico, 4 terrains, Bourbon, Miro, Galvez et Touro; 3 terrains dans le même lieu, $5500.

Nicolo Cilluffo et al à Mme Félix Macias, terrain, Septième, Huitième, Chippewa et Annonciation, $2400.

Elias Pallet à John Delavalle, terrain, Bruxelles, Abondance, Trésor et République, $350.

Mme Henry E. B. Nix à Suburban Bldg & Loan Assn., terrain, Dumaine, Solomon, Hennessey et Ste Anne, $2 900.

L'acquéreur au vendeur, même propriété, $2,900.

Mme Victor Cornu à Suburban Bld & Loan Assn, terrain, St-Philippe, Dorgenois, Rocheblable et Ursines, $900.

L'acquereur au vendeur, même propriété, $900.

Geo Salvato à la 3rd District Buld. Ass'n, terrain, Pacifique, Atlantique, Eliza et Eveline; 2 terrains, Newton, Farragut, De Armas, et d'autres propriétés $3125.

Acquéreur au vendeur, même propriété $3120.

John McC. Trépanier à la Industrial Homestead Ass'n, 3 terrains, Hagan, Grande Route St. Jean et De Soto $2200.

Acquéreur à Mme Vera Trepagnier, même propriété $2200.

Mme Seymoure Scheppf à Homeseekers Bldg and Loan Ass'n, terrain, Champs-Elysées, Français, Remparts et St-Claude, $2,500.

L'acquéreur à Pierre A. Capdau, même propriété, $2,500.

Land Development Co. of La, Ltd à Mlle Geneviève C. Liautaud, 1/14e de terrain, White, Dupré, Orléans et Ste Anne, $54 36.

FAITS DIVERS.

Bris de Paix.

Andy Berrell, un politicien a été arrêté hier après-midi dans le débit de liqueurs de Mike O'Driscoll, à l'angle des rues Bienville et Bourgogne, où il tenait une conduite tapageuse.

Berrell était, paraît-il, entré dans l'établissement et après avoir commandé des boissons avait refusé de les payer. Il s'est ensuite pris de querelle avec le garçon et l'a frappé sur la tête avec la crosse de son revolver.

La loi Gay-Shattuck.

Anthony Cusimano, qui tient un débit de liqueurs à l'angle des rues Ste Anne et Bourgogne, a été arrêté hier après midi par les agents de police Duker, Landreaux et Dusang. Il est accusé de violation de la loi Gay Shattuck. Huit nègres qui se trouvaient dans le café ont été également mis en état d'arrestation.

Centralement Situés
BUREAUX
A Louer
Du Côté de la rue où est l'Ombre, la Fraîcheur et la Brise.
PRIX DONNÉS SUR DEMANDE
Interstate Bank Bld'g
Canal et Camp.
8 août—1com

"Louisiana Republican."

Ainsi que nous l'annoncions dans un récent numéro, les républicains de l'Etat ont fondé à la Nouvelle-Orléans un journal auquel ils ont donné le nom de "Louisiana Republican" et la devise latine "Nunc et Semper vivere".

La nouvelle feuille a publié hier ce qu'elle appelle son Prospectus, c'est-à-dire sa profession de foi, et la semaine prochaine paraîtra son premier numéro.

M. JAMES M. AUGUSTIN.

Disons avant d'aller plus loin que les fondateurs du "Louisiana Republican" sont des hommes très avantageusement connus dans l'Etat, financiers, négociants, industriels, affiliés depuis longtemps au parti dont ils soutiennent les doctrines avec une loyauté qui les honore.

La rédaction du nouvel organe dont nous saluons la naissance avec les sentiments de la meilleure confraternité, est confiée à un vieux journaliste de nos amis, M. James M. Augustin vieux, non en années, mais en expérience, car M. Augustin a été au service de presque tous les journaux de notre ville, et c'est au "Picayune", croyons-nous, qu'il fit son plus long stage.

Le "Louisiana Republican" sera donc rédigé avec talent. Dans leur discussion des questions du jour, M. James Augustin et son frère, M. Alfred T. Augustin, son sous-rédacteur, ne s'écarteront jamais, on en peut avoir l'assurance, de la réserve, de la modération et de la dignité qui s'imposent à tout journal qui se respecte et veut être respecté.

Et maintenant que le "Louisiana Republican" est passé du rêve à la réalité, souhaitons-lui de vivre maintenant et toujours, comme le veut sa devise.

Pour n'être pas de la même foi politique, le "Louisiana Republican" et l'"Abeille" ne s'en estimeront pas moins.

L'honorabilité est dans la sincérité des convictions.

La course du "Picayune."

Seize automobiles prenant part à la course organisée par le "Picayune," sont parties hier matin pour Memphis, Tenn. Le départ a été donné devant les bureaux de ce journal à 9:45 heures par le maire Behman. Les seize machines sont parties à des intervalles d'une minute, saluées par une foule nombreuse qui se pressait des deux côtés de la rue Camp.

Les automobilistes feront cinq ou six étapes avant d'arriver au but de la course, la première fixée dans leur itinéraire est Baton Rouge.

BASE BALL.

La partie de base ball qui devait être jouée hier après-midi au Parc Pelican, entre l'équipe de la Nouvelle-Orléans et celle de Nashville, a été renvoyée à dimanche à cause du mauvais temps.

Une partie double aura lieu cet après-midi, si le temps le permet.

GRAVE ACCUSATION.

Frederick Ross, un peintre en bâtiment, domicilié 926 rue Bourbon, a été arrêté vendredi soir et a comparu hier matin en audience préliminaire sous une inculpation de détournement de mineure. La plainte contre Ross a été portée par le Rév. P. Carroll, curé de l'église St Patrick. L'inculpé était occupé depuis quelques jours à des travaux de réparation dans cette église et avait fait la connaissance de Maggie Stapleton, une jeune fille de 19 ans, qu'il avait finalement entraînée dans une maison garnie du voisinage en lui promettant de l'épouser.

La mère de la jeune fille en apprenant la conduite de Ross, en a informé le Rév. P. Carroll qui a formulé un affidavit contre le coupable.

Ross est âgé d'une trentaine d'années, marié et père de famille.

Les garages d'automobiles.

L'ingénieur de la ville M. Hardee répondant à une demande d'informations du marshall d'incendie, M. B. P. Sullivan au sujet de la construction des garages d'automobiles, lui a envoyé hier la lettre suivante:

"En réponse à votre honorée du 9 courant, je vous informe que les garages privés, lorsqu'ils sont situés à moins de 10 pieds d'une maison en bois, doivent être construits en matériaux incombustibles; lorsqu'ils sont séparés par une distance d'au moins 30 pieds leurs murs doivent être construits en matériaux incombustibles, mais le toit peut être construit comme celui des bâtiments ordinaires.

"J'ajouterai pour votre information qu'aucun bâtiment en bois ne peut être converti en garage pour automobiles."

Visitez le Magasin SINGER 101, rue du Canal.
Voyez la Nouvelle Repriseuse de Bas.
Dernière invention sauvant du travail aux femmes.
Reprise plus vite, plus fortement et plus uniment qu'on ne peut repriser à la main.
Peut s'adapter à n'importe quelle Machine à coudre.

L'enquête sur le meurtre de Vincent Richards.

L'enquête ouverte par la police de sûreté au sujet du meurtre de Vincent Richards, le noir dont le cadavre a été trouvé vendredi dans un marais près de la rue Oleander, a amené la découverte de divers indices qui font peser de graves présomptions sur le nègre Aaron Harris. Ce dernier a été arrêté le soir du meurtre à son domicile, 414 rue Bourgogne.

L'enquête a établi qu'il était en mauvais termes avec Richards et que les deux hommes avaient eu à diverses reprises des querelles qui avaient fait mal tourner.

La police a retrouvé d'autre part auprès du cadavre une bouteille vide ayant contenu du whisky et portant sur l'étiquette l'adresse de John Spano, cafetier à l'angle des rues Pydras et Franklin.

Spano et son employé, Walter Martin, interrogés par la police, ont déclaré qu'ils avaient vendu cette bouteille de whisky à un noir vendredi de bonne heure dans la matinée. Mis en présence de Harris, les deux hommes n'ont pas hésité à le reconnaître comme leur client.

Harris a du reste une très mauvaise réputation et a eu déjà plusieurs fois maille à partir avec la police.

Le prisonnier, interrogé hier matin par le chef des détectives, a cherché à établir un alibi, en déclarant que vendredi matin il se trouvait dans le bas de la ville, conséquemment à plusieurs milles de la scène du meurtre.

Sa déposition a été formellement démentie par un employé de tramways qui déclare l'avoir aperçu vendredi matin à 6:30 heures près du cimetière de la Métairie.

Cette heure correspondrait à peu près avec le moment où le crime a été commis.

Il est probable que Harris comparaîtra en audience préliminaire sous l'inculpation de meurtre, dans le commencement de la semaine.

Querelle conjugale.

Les époux Davis, domiciliés 1308 rue Camp, qui se préparaient à prendre un train d'excursion de la Compagnie Illinois Central, hier matin pour aller passer leurs vacances dans le Nord, ont été arrêtés à la gare de l'Union par des agents, à la suite d'une scène conjugale peu ordinaire.

Après avoir adressé nombre d'insultes à son mari, Mme Davis, qui paraissait sous l'empire de la boisson, l'a attaqué à coups de parapluie et lui aurait sans doute fait un mauvais parti sans l'arrivée opportune des agents, qui emmenèrent les deux querelleurs au violon.

Ils ont comparu quelques heures plus tard devant le recorder Fogarty qui les a condamnés à $20 d'amende ou trente jours de prison.

L'argent destiné aux dépenses des vacances a servi à payer l'amende.

Choc Electrique.

Joseph R. Dorman, un gamin de 14 ans, demeurant rue Magnolia 2204, a reçu un choc électrique hier après midi à l'angle des rues Philip et Magnolia.

L'enfant jouait dans le voisinage lorsqu'il a trouvé un rouleau de fil métallique.

Il a lancé le fil qui est resté suspendu sur le cable électrique établissant ainsi un courant. Le malheureux a été douloureusement brûlé aux mains et renversé par le choc. Son transport à l'hôpital a été jugé nécessaire.

QUE LE MOT 'CUTICURA' SONNE BIEN A MON OREILLE

Guérit Mon Bébé d'un Eczéma Irritant, Torturant qui se déclara quand il avait 3 ou 4 Semaines. Toutes Choses Imaginables Employées. 2 Savons et Une Boîte d'Onguent le Guérirent.

"Je ne saurais dire combien le mot 'Cuticura' sonne bien à mon oreille, car il a guéri mon bébé d'un eczéma irritant, torturant. Il avait trois ou quatre semaines quand le mal parut sur sa tête. Je fis usage de tout ce qu'on peut imaginer et les médecins se succédaient sans que rien ne guérit. L'eczéma se déclara alors derrière son oreille et rendit celle-ci si malade que je craignais qu'elle ne la perdît. Je la soignai pendant deux mois sans résultat. Le mal gagna son nez et ses yeux ne furent bientôt que des plaies. Je dus la garder dans une chambre obscure pendant deux semaines. Le docteur ne lui faisait aucun bien, et je cessai de l'appeler.

"Pendant environ deux semaines j'avais journellement fait usage pour elle du Savon Cuticura, j'achetai ensuite une boîte d'Onguent Cuticura que je commençai à employer. Une amélioration sensible se produisit dans la semaine. Je me servis en tout de deux pains de Savon Cuticura et d'une boîte d'Onguent Cuticura et mon bébé fut guéri de ses plaies. Ceci était en Novembre dernier. ses cheveux repoussent bien maintenant et elle n'a pas une cicatrice. Je ne saurais assez louer le Cuticura. Je puis maintenant mener mon enfant n'importe où et tout le monde s'étonne de la voir sans une plaie. De l'âge de quatre semaines à celui de trois ans elle n'a jamais été sans cette terrible éruption mais maintenant, grâce au Cuticura j'ai un enfant bien portant. Mme H. E. Housekelder, 2004 Rue Wilhelm, Baltimore, Md., 10 Mai 1910."

Les Remèdes Cuticura se vendent dans le monde entier. Potter Drug & Chem. Corp., Seule Props. Boston.

Expédié gratis, dernier Livre Cuticura de 32 pages.

ACHETEZ VENDEZ LOUEZ
J.G DENIS

AIDEZ VOTRE ESTOMAC
Quand votre digestion est mauvaise et que les intestins sont obstrués — RAPPELEZ-VOUS QUE
HOSTETTER'S STOMACH BITTERS
est le remede qu'il vous faut.
ESSAYEZ-EN UNE BOUTEILLE AUJOURD'HUI.

LA CAMPAGNE ELECTORALE.

La campagne électorale, ouverte depuis un mois à peine, bat son plein à l'heure présente et les meetings succèdent aux meetings avec une fréquence peu ordinaire. Dans le courant de la semaine écoulée on en a compté quatre ou cinq tenus dans diverses paroisses de l'Etat et tous ont attiré une foule considérable.

Cette semaine il y en aura un nombre à peu près égal, et l'on peut prévoir du train dont vont les choses que les candidats, avant les élections primaires auront eu l'occasion de se faire entendre dans toutes les paroisses et dans toutes les localités d'une certaine importance.

Le seul candidat qui jusqu'ici n'ait pris aucune part aux meetings politiques est le sénateur Foster, lequel est retenu à Washington par ses fonctions, en raison de la session extraordinaire du Congrès.

M. Foster estime qu'il se discute en ce moment des questions trop importantes à Washington pour lui permettre de quitter son poste. Cependant sitôt que le Congrès s'ajournera, il rentrera en Louisiane afin de prendre une part active à la campagne.

Tempête sur le Golfe.

Le Bureau Météorologique de notre ville a publié hier un bulletin avisant les navigateurs qu'une violente tempête régnait sur le Golfe, à peu de distance de l'embouchure du Mississippi, et qu'il était dangereux pour les bâtiments à voile de s'aventurer au large.

Cette tempête a causé quelques dommages matériels à Pensacole et à Mobile, et plusieurs navires ayant dans ces deux ports chassé sur leurs ancres ont dû quitter en toute hâte leur mouillage pour ne pas être jetés à la côte.

Les fils télégraphiques et téléphoniques ont été abattus sur tout le littoral, et plusieurs petites localités se trouvent complètement isolées. Jusqu'ici on n'a signalé aucun sinistre en mer, cependant on éprouve quelques inquiétudes pour deux ou trois navires qui ont plusieurs heures de retard.

MARIES.

KOUNTZ—DE TOLEDO—Mariés lundi, le 29 juin, par le juge Wynne Rogers, Mlle CELINE KOUNTZ et le Dr E. de TOLEDO, de Valence, Espagne.

Pas de cartes.

Les journaux d'Albany, Vic, sont priés de reproduire cet avis.

DECES.

PILKINGTON—Décédé samedi, le 12 août, à 9:15 heures a. m., âgé de 56 ans, JAMES VANCE PILKINGTON, époux bien-aimé de Marie Espy, natif de Kentucky et résidant de cette ville depuis plus de 20 ans. Les parents, amis et connaissances de la famille sont respectueusement invités à assister à ses funérailles qui auront lieu aujourd'hui, dimanche, le 13 août 1911, à 9 heures a. m. Le convoi partira de sa dernière résidence, No 1111 rue Bourbon, entre Ursulines et Hôpital.

Enterrement au cimetière St-Louis No 3 avenue de l'Esplanade.

BRUNET—Décédée lundi, 7 août, à 12:10 heures p. m., Mme Vve FRANÇOIS BRUNET, née Madeleine Belperin, native d'Alsace et résidante de cette ville depuis plus de 56 ans.

ARCHINARD—Décédée lundi, 7 août, à 7.15 heures P. M., âgée de 72 ans et 8 mois, Madame Vve ALFRED ARCHINARD, née Méliort P. Doumeing, native de cette ville.

LESTELLE—Décédé le 10 août, à 3 heures p. m., âgé de 16 ans et 11 mois, JOSEPH LESTELLE, natif de la Nouvelle-Orléans.

JAMES BONNOT,
Successeur de JOHN BONNOT
Entrepreneur de pompes funèbres
No 628 RUE STE-ANNE
SALONS FUNEBRES.
Téléphone No 1043.

F. LAUDUMIEY, Président et Gérant. E. ADER, Vice-Président
EMILE ADER, Secrétaire.
F. LAUDUMIEY & CO., Ltd.,
Entrepreneurs de Pompes Funèbres et Embaumeurs.
1108-1112 Rue ND Remparts
PHONE HEMLOCK 468

VOL.

Des voleurs sont entrés dans la demeure de M. Paul Roh, le consul allemand, rue Bordeaux, 1301, l'avant-dernière nuit, et l'ont mise au pillage. M. Roh étant absent de la ville, il est impossible d'estimer sa perte.

Autre vol.

Pendant l'absence de Henry W. Fowler, ces jours derniers, un voleur s'est introduit en sa demeure rue Leontine 1225 et en a emporté des bijoux d'une valeur de $150.

RIXE.

Au cours d'une querelle survenue hier après-midi dans la boulangerie de Leidenheimer à l'angle des rues Melpomène et Franklin, entre Edward Kranz et Eugene Brown, le premier a tiré un coup de revolver sur son adversaire mais ne l'a pas atteint. Kranz a été arrêté.

Une conférence sur l'opium.

Washington, 12 août—Le gouvernement des Pays-Bas n'a pas donné au ministre américain Beaupré une réponse définitive à l'égard de la suggestion que la seconde conférence internationale concernant l'opium ait lieu à la Haye le 15 oct.

Il est dit au département d'Etat que toutes les autres puissances intéressées sont d'accord sur la date, mais qu'il reste à la Hollande de faire les invitations.

—o—

(Groupe de l'Alliance Française).

ATHENEE LOUISIANAIS.

CONCOURS DE 1911-1912.

PROGRAMME.

L'Athénée propose le sujet suivant aux personnes qui désirent prendre part au concours de cette année:

"LES ROMANS DE PIERRE LOTI."

Les manuscrits seront reçus jusqu'au 1er mars 1912 inclusivement.

L'auteur du manuscrit qui aura été jugé le meilleur, recevra une médaille d'or et un prix de $50 en espèces, si le comité juge le manuscrit digne d'être couronné.

L'Athénée, s'il le juge utile, accordera une seconde médaille.

Toute personne résidant en Louisiane est invitée à concourir.

Les manuscrits devront être écrits aussi lisiblement que possible, sur papier ayant une marge, et seulement sur le recto. Ils ne devront pas dépasser 30 pages.

Chaque manuscrit sera remis sans nom d'auteur, mais portant une épigraphe ou devise qui sera reproduite sur une enveloppe cachetée dans laquelle l'auteur aura écrit son nom et son adresse.

Le comité nommé pour examiner les manuscrits, ouvre seulement l'enveloppe contenant le nom du concurrent qui a mérité le prix, pour s'assurer qu'il est dans les conditions du concours.

Le comité pourra accorder des mentions honorables s'il le juge convenable.

Tout manuscrit couronné sera publié dans le journal de l'Athénée.

La présentation des prix se fera dans une séance publique. On réunira pour la circonstance, tous les éléments d'une fête littéraire et artistique.

Le nom du lauréat ou de la lauréate sera proclamé après la lecture du manuscrit qui aura obtenu le prix.

Les devises des concurrents à qui des mentions honorables auront été accordées, seront lues devant le public.

Les candidats devront se soumettre strictement aux dispositions du programme.

Les manuscrits dans aucun cas ne seront rendus.

Tout candidat qui fera connaître sa devise sera mis hors de concours.

Toute personne qui aura obtenu la médaille, ne pourra plus concourir.

Les manuscrits seront adressés au Secrétaire.

Le Secrétaire perpétuel,
BUSSIERE ROUEN,
P. O. Box 725, Nouvelle-Orléans

Services Religieux.

CATHEDRALE ST-LOUIS.
Chartres, pres Orleans.
Dimanche, messes a 6, 7, 8, et 11 heures.

STE. MARIE, Archeveche
Chartres et Ursulines.
Dimanche, messes a 5:30, 7:00 8:00 et 9:30. Bénédiction à 5:00 p. m. Le vendredi, Exposition du Très Saint Sacrement pendant la messe de 6 heures et Bénédiction après la messe de 7 heures.

IMMACULEE-CONCEPTION (Jésuites), Baronne et Commune.
Dimanche, messes a 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11 heures.

STE ANNE,
St-Philippe pres Roman,
Dimanche, Messes à 6 1/2, 8, et 9 1/2 heures.

ST. AUGUSTIN.
St Claude et Bayou.
Dimanche, messes a 6:30, 8, et 10.30.

ST ANTOINE DE PADOUE.
Conti et Rempart.
Dimanche. Messes a 8 heures 30 à 10 heures. Tous les jours messe à 7 heures. Le soir, exposition du Saint-Sacrement, Chapelet Méditation et Bénédiction.

ST-PATRICK.
Camp, pres Girod.
Dimanche. Messes a 6 h. 30; 7 h 8 et 10 h.

ANNONCIATION,
Marais et Mandeville.
Dimanche, messes a 7; 8 et 9:30 à 5 heures Rosaire et Bénédiction

ST. VINCENT DE PAUL.
Dauphine, pres Montegut,
Messes le dimanche à 5:30, 7 et 9:30. Rosaire et Benediction a 4:30 P. M.

STE. ROSE DE LIMA.
Bayou Road entre Broad et Dorgenois.
Messes le dimanche à 7, 8 et 10 heures. Vêpres, récitation du Chapelet et Bénédiction du Tres Saint Sacrement à 4 p. m.

VENTES A L'ENCAN VENTES A L'ENCAN

E. S. Cobb.
INSTALLATION DE LAITERIE
LA PROPRIETE DE ED. REYNOLDS
Avenue Carrollton et la I. C. Ry Crossing.
MARDI le 22 Aout 1911, à 11 heures A. M
Comme suit—35 vaches 8 veaux 1 taureau Holstein 2 bons chevaux de trait 2 wagons à lait 1 wagon à fourrage 2 jeux de harnais 2 auges à fourrage, 2 jeux de tonneaux à lait et ustensiles appartenant à une laiterie de première classe.
Conditions Sans limite. Toutes sommes au dessous de $100 comptant au dessus de $100 un crédit de quatre vingt dix (90) jours avec bonne sécurité approuvée
Prenez les chars de ceinture Tulane ou St Charles pour la vente
E. S. COBB, Encanteur
Bureau Kilduff & Beard Entrepôt de Vente à Enchère 915 921 rue Gravier
13 août 13 20

STE-THERESE.
Camp et Erato.
Dimanche. Messes à 6, 7.30 et à 9:30 pour les enfants. Grand'messe à 10 h. Bénédiction à 5 P. M.

MATER DOLOROSA.
Coin Cambronne et Burthe, Carrollton.
Messes le dimanche a 7 et 9:30 A. M

SECOND CHURCH OF CHRIST SCIENTIST,
4406 avenue St-Charles, pres de l'avenue Napoléon.
Dimanche matin, service à 11 heures.
Mercredi soir séance à 7:45.

PREMIERE EGLISE EVANGELIQUE FRANÇAISE,
(Presbytérienne)
de la Nouvelle-Orléans.
Horaire des cultes: Tous les dimanche à 3 h. P. M., dans le Temple situé au No 1132 rue Nord Dorgenois.
Tous les jeudis à 7 h. P. M., chez le Pasteur. Rév. P. P. Briol,

Liste des navires partis pour la Nouvelle-Orléans.

NEW YORK.
Steamship Antilles Boyd, parti 9 aout
PHILADELPHIE
Goelette Henry D Barrett, Wyman, partie 14 juil
Steamship Evelyn, Wright, parti 5 aout
LIVERPOOL.
Steamship Author, Walters, parti 24 juin
Steamship Student, ——, parti 25 juin
Steamship Antillian, Japha, parti 14 juil
Steamship Dictator, Nicholson, parti 16 juil
Steamship Barbadian, Manning, parti 20 juil
Steamship Magician, Harris, parti 22 juil
Steamship Castrian, Thomas, parti 2 aout
MANCHESTER
Steamship Batoum, Torrence, parti 9 juil
HAVRE
Steamship Honduras, David, parti 18 juil
Steamship Louisiane, Pauvret, parti 20 juil
SANTOS
Steamship Swedish Prince, Chambers, parti 18 juil
Steamship Virgil, Knight, parti 18 juil
Steamship Bellasco, ——, parti 28 juil
RIO DE JANEIRO
Steamship Swedish Prince, Chambers, parti 22 juil
Steamship Virgil, Knight, parti 25 juil
Steamship Bellasco, ——, parti 5 aout
SUNDERLAND
Steamship Genesee, Pollock, parti 23 juil
VICTORIA
Steamship Virgil, Knight, parti 26 juil
BUENOS AIRES
Steamship Saxon Prince, Jameson, parti 17 juil
AMSTERDAM
Steamship Bloomfield, Neil, parti 18 juil
ANVERS
Steamship Oxonian, Baker, parti 3 aout
BARBADES
Steamship Swedish Prince, parti 3 aout

LISTE DES FRANÇAIS Recherchés par le Consulat de France

A LA NOUVELLE-ORLEANS.

Godchaux Building, Nos 306-307

Abadie, Jean Marie
Barbé, Victor
Bergeret-Cassagne, Justin Bernard
Canal, Auguste Gaston
Cazabonne, Jean
Cazabonne, Jacques
Cazebonne, Charles
Cougot, Paul Hyppolite
Carouché Adrien
Commiérès, Félix Bernard Marie
Chabalier, Clément Auguste Camille
Darnet, Charles Louis
Dedieu, Michel
Dejean Pierre
Delort Omer Bertrand
Duffourc Jean Pierre
Dalier Jean Gabriel
Facaich, Casimir Théophile Antonin
Escat Jean Pierre Auguste
Jos. Bernard
Frèche Louis
Guiraud Pierre Lucien
Gauch Omer François Léon
Gire Firmin
Flourcade, Jean Emile
Houreade, Louis
Lassalle, Jean Marie
Loustalot, Pierre François Joseph
Nabos, Jean Ernest Fernand
Planté-Bordeneuve, Henri Laurent
Pitou, Constant Louis
Piéroni, Jean Ferdinand
Piqué, Marie Guillaume
Puchen, Jean Marie
Rigal, Clément Arsène
Robert, Henri Gaston Philippe.
Rayne, Etienne
Ribet, Joseph Louis
Rivière, René Romain
Thiollière, Claude
Tourte, Jean Theodore Urbain
Tourte, Gustave
Tapin, Marie Léon
Vidil, Régis Victor
Vilac, Jean Homère, dit Marianne
Abadie, Bernard—affaire famille
——1908

ST LUCIA
Steamship Virgil, Knight, part. 7 aout
MARSEILLE
Steamship Monoenisio, ——, part. 4 aout
steamship Bellasco, Garvie, part. 9 aout

Liste des navires dans le port

STEAMERS.

Noms	Destination	Mouillage
Atlantian	Brême, Anvers	4me dist 30
Alm	Mobile	rue Lafayette
Citta di Palermo	——	3me dist 30
City of Mexico	Mexico	Stuyv dock
Conde Wilfredo	Barcelone	rue 7me
Custodian	Liverpool	rue Bred
Dora Baltea	Gênes	Marseiller Harmonie
Hiram	Honduras	3me dist 30
Irene	Trieste, etc	rue 3me
Massapequa	Porto Rico	New Refinery
Loila	Tampa	Algier
Somus	New York	2me dist 8
Corgan	Tampa	Algier
Texaco	Mexico	ave Peters
Orleanian	Honduras	3me dist 30
Richmond	Mexico	rue St André
Sicania	Gênes, Naples	r Harmonie
Turrialba	Colon	1er dist 15
Uak	Honduras	3me dist 30
Ulstein	Jaidup	Point
Wayfarer	Liverpool	Stuyvesant
Wm Cliff	Liverpool	Stuyvesant

GOELETTE
John D Colwell Porto Rico Gretna

PETITES ANNONCES.

On demande — Une femme de chambre Française sachant bien coudre. Se présenter après huit heures du matin, lundi, au No 1730 avenue Napoléon. 12 août—1f

On demande—Dames voulant apprendre ondulation de cheveux permanente Hermann. Le métier qui paie le mieux. Cheveux droits deviennent naturellement ondulés. Ne sont pas affectés par shampoing ou bain. Des centaines de dames attendent opérateurs compétents. Nous enseignons aussi tous genres de coiffure, massage-facial, art du manicure et pédicure et l'électrolyse. Quelques semaines suffisent à qualifier. Présentez-vous ou écrivez de la campagne au Collège Moler 516 rue St-Charles.
12 août—6 f

Aux hommes—Nous avons de bonnes positions vous attendant si vous voulez apprendre maintenant le métier de barbier. Des centaines de gradués ayant des salons s'adressent à nous pour des aides. Notre nouvelle méthode est apprise en quelques semaines. Outillage complet fourni. Diplômes accordés. Gages le samedi. Grande disette de barbiers cette saison. Interview personnelle ou carte par la malle expliquera comment améliorer votre position. Collège de Barbier Moler, 516 rue St-Charles.
12 aout—6f

VAPEURS.

LIGNE FRANÇAISE.
COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE.
Ligne directe au Havre, Paris (France)
Partant tous les jeudis, à 10 h. A. M.
Du quai No 57, Rivière du Nord, pied de rue West 15th.
*LA LORRAINE, 17 août.
LA BRETAGNE, 24 août.
*ESPAGNE, 31 août.
*LA PROVENCE, 7 septembre.
*LA SAVOIE, 14 septembre.
*LA LORRAINE, 21 septembre.
Agence générale, 19 rue State, N. Y.
*Vapeurs à double hélices.

Nouvelle-Orléans-Havre directe,
S. S. LOUISIANE, 25 août.
Passage de Première Classe.....$60 00
Passage d'Entrepont.....$30 00
FRANK J. ORFILA, Agent général de la Cie
No 802 rue Common, bâtisse Hennen, 1er étage.

ANNONCES JUDICIAIRES

VENTES PAR LE SHERIF.

ANNONCE JUDICIAIRE.

Vente du contenu, etc., d'un restaurant.

Consistant en un Comptoir couvert en marbre, Vitrine, Tabourets, Chaises, Miroirs de murs, Filtre de Lyna, "Gas Range", "Jewel Heater", Réfrigérateur, "Sprague Electric Exhaust Fan", Eventails de plafond, Quincaillerie assortie, et Verrerie, Coutellerie, Ustensiles de cuisine, Divers, etc., sans un "Cash Register"

Zeta Company Limited vs Joseph C. Georg.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans — No 97,090 — En vertu d'un ordre de vente daté le 11 juillet 1911 à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je procéderai à la vente à l'encan et publique, sur les lieux ci-après désignés, LUNDI, le 14 août 1911, à 10:30 heures A. M., les propriétés ci-après décrites à savoir:

Sur les lieux No 312 rue Baronne—

Le contenu, etc., du Restaurant dans ledit local, d'après l'inventaire enregistré.

1 "Cash Register".

Saisi dans l'affaire ci-dessus.

Conditions—Comptant sur les lieux.

LOUIS KNOP,
Shérif Civil de la paroisse d'Orléans.

Cage, Baldwin & Crabites, avocats pour la demanderesse.
3 août—3 9 14

ANNONCE JUDICIAIRE.

George H. Kirk vs John Reusch.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 91,940 — En vertu d'un writ de fieri facias, à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je vendrai à l'enchère publique, à la Bourse des Propriétés Foncières, No 311 rue Baronne, entre Union et Gravier, dans le Premier District de cette ville le LUNDI, 14 août 1911, à midi, la propriété ci-après décrite, à savoir:

Tous les droits, titre et intérêt de John Reusch dans le procès de John Reusch vs la Greenville Savings Bank and Trust Company de Greenville, Mississippi, numéro 94,439 du rôle de la Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.

Conditions—Comptant sur les lieux.

LOUIS KNOP
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans.

Woodville & Woodville, avocats pour le demandeur.
1 aout—1 8 9 14